EXPLORER™ K2

± 3.12m x 91cm x 51cm | 10'3" x 3' x 1'8"

① Grab handle on both ends
② Grab line on bow & stem
③ Removable / adjustable seats
④ Removable skeg
⑤ Two inflatable seats with backrests

SPORT SET
COLLECTION™

INTEX®

SPORT SET
COLLECTION™

INTEX®

EXPLORER™ K2

± 3.12m x 91cm x 51cm | 10'3" x 3' x 1'8"

SUPER STRONG™ · x2 · 180 kg

INTEX®

K2

SUPER STRONG™ · x2 · 180 kg

EXPLORER™ K2

± 3.12m x 91cm x 51cm | 10'3" x 3' x 1'8"

SPORT SET
COLLECTION™

(EN) EXPLORER™ K2 TWO-PERSON KAYAK
⚠ WARNING: SEE PRODUCT FOR ADDITIONAL WARNINGS.
- Boston valves for quick inflation/deflation
- Bow and stem grab lines for easy boarding and handling
- Certified to ISO 6185-1
- I-beam floor construction for rigidity
- SuperStrong™ enhanced material formulation for superior strength
- Repair patch included
- Contents: One Kayak, Two Paddles, One Pump, Two Seats, One Carry Bag
- Made in China

(FR) KAYAK EXPLORER™ K2 2 PERSONNES
⚠ ATTENTION : VEUILLEZ PRÊTER ATTENTION AUX INSTRUCTIONS FIGURANT SUR LE PRODUIT.
- Valve Boston pour gonflage et dégonflage très rapides
- Corde sur l'avant et l'arrière pour embarquement et prise en mains faciles
- Certifié ISO 6185-1
- Fond gonflable pour plus de confort et de rigidité
- Matériau SuperStrong™ pour une résistance supérieure
- Rustine autocollante incluse
- Inclus : un kayak, deux pagaies, un gonfleur, deux assises, un sac de transport
- Fabriqué en Chine

(ES) EXPLORER™ K2 KAYAK PARA DOS PERSONAS
⚠ ADVERTENCIA: VERIFIQUE EN EL PRODUCTO LAS ADVERTENCIAS ADICIONALES.
- Válvulas tipo Boston para inflado y desinflado rápido
- Proa y popa con cuerdas de sujeción para fácil embarque y manejo
- Certificado por la norma ISO 6185-1
- Piso inflable para mayor comodidad y rigidez
- Material mejorado SuperStrong™ para una mayor resistencia
- Parche de reparación
- Contenido: Un Kayak, dos remos, una bomba de hinchado, dos asientos y una bolsa de transporte
- Hecho en China

(DE) EXPLORER™ K2 ZWEI-PERSONEN KAJAK
⚠ ACHTUNG: BEACHTEN SIE DIE ZUSÄTZLICHEN WARNHINWEISE.
- Boston-Ventil für schnelles Aufpumpen/Ablassen der Luft
- Bug - und Heckleinen für einfaches Einsteigen und leichte Handhabung
- ISO 6185-1 zertifiziert
- Boden mit Stegkonstruktion für Stabilität
- SuperStrong™ verbesserte Materialeigenschaften für außergewöhnliche Festigkeit
- Reparaturflicken inklusive
- Inhalt: Ein Kajak, zwei Paddel, eine Pumpe, zwei Sitze, eine Tragetasche
- Hergestellt in China

(IT) CANOTTO EXPLORER™ K2 KAYAK
⚠ ATTENZIONE: LEGGETE SUL PRODOTTO LE AVVERTENZE ADDIZIONALI.
- Valvole Boston per gonfiare/sgonfiare rapidamente
- Corda a prua e a poppa per facilitare la salita a bordo e il maneggiamento del prodotto
- Prodotto certificato ISO 6185-1
- Fondo gonfiabile che assicura stabilità e comfort
- Formulazione del materiale SuperStrong™ migliorata per una resistenza superiore
- Kit di riparazione incluso
- Contenuto: un Kayak, due pagaie, una pompa, due sedili, una borsa per il trasporto
- Prodotto in Cina

(NL) EXPLORER™ K2 TWEE-PERSOONS KAJAK
⚠ WAARSCHUWING: BEKIJK PRODUCT VOOR EXTRA WAARSCHUWINGEN.
- Boston ventiel voor snel opblazen en leeglaten
- Griplijn aan voor- en achterkant voor gemakkelijk instappen en hanteren
- Gecertificeerd volgens ISO 6185-1
- I-profiel vloerconstructie voor stijfheid
- SuperStrong™ verbeterde materiaalformule voor superieure sterkte
- Reparatiemateriaal inbegrepen
- Inhoud: Eén kajak, twee peddels, één pomp, twee zittingen, één draagtas
- Geproduceerd in China

(PT) CAIAQUE EXPLORER™ K2
⚠ ATENÇÃO: VEJA OS AVISOS ADICIONAIS NO PRODUTO.
- Válvulas Boston para inflar e desinflar rapidamente
- Cordas para facilitar o embarque e o manuseio na proa e na popa
- Certificado ISO 6185-1
- Fundo inflável rígido para maior conforto
- SuperStrong™ Formulação de material aprimorada para resistência superior
- Acompanha Adesivo de Reparo
- Conteúdo: Um caiaque, dois remos, uma bomba, dois assentos, uma bolsa de transporte
- Fabricado na China

(DK) EXPLORER™ K2 - KAJAK TIL 2 PERSONER
⚠ ADVARSEL: SE PÅ PRODUKTET FOR YDERLIGERE ADVARSLER.
- Boston-ventiler til hurtig oppustning/tømning
- Gribeline ved for og bagstavn for nem ombordstigning og håndtering
- ISO 6185-1-certificeret
- I-bjælke bund for komfort og stabilitet
- SuperStrong™ forbedret materialesammensætning giver overlegen styrke
- Inklusive reparationsmateriale
- Indhold: En kajak, to pagajer, en pumpe, to sæder, en bæretaske
- Produceret i Kina

(PL) KAJAK 2-OSOBOWY EXPLORER™ K2
⚠ OSTRZEŻENIE: ZOBACZ DODATKOWE OSTRZEŻENIA NA PRODUKCIE.
- Zawory bostońskie dla szybkiego nadmuchiwania/spuszczania powietrza
- Lina dokoła dla łatwego zaokrętowania i przyrzymania
- Certyfikat ISO 6185-1
- Unikalna konstrukcja podłogi I - BEAM zwiększa komfort i stabilność
- Ulepszona formuła materiału SuperStrong™ zapewnia doskonałą wytrzymałość
- Zawiera zestaw naprawczy
- Zawartość: Jeden kajak, dwa wiosła, jedna pompka, dwa siedzenia, jedna torba transportowa
- Wyprodukowano w Chinach

(RU) ДВУХМЕСТНЫЙ КАЯК “ИССЛЕДОВАТЕЛЬ” K2
⚠ ВНИМАНИЕ: ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОВЕРЬТЕ.
- Бостонские клапаны для быстрого накачивания/сдутия
- Ручки на корме и носу для удобной буксировки и переноски
- Сертифицирован по ISO 6185-1
- Лучевая внутренняя конструкция надувного дна
- SuperStrong™ улучшенный материал для повышенной прочности
- Включает комплект для ремонта
- В комплекте: каяк, весла 2 шт, насос ручной, надувные сиденья 2 шт, сумка
- Сделано в Китае

(JA) エクスプローラーK2 二人用カヤック
⚠ 注意：ご使用になる前に必ず本体の注意事項をお読みください。
- ボストンバルブの採用で空気の出し入れが速いです
- 船首船尾のグリップロープがあり乗下船や操作が簡単です
- ISO 6185-1認証
- 剛性高いI-ビームのボート底構造
- SuperStrong™材料配合を高めたことにより優れた強度を実現
- 修理用パッチ付属
- 内容：カヤック1艘、パドル2本、ポンプ1個、シート2個、キャリーバッグ1個
- 中国製

(ZH) EXPLORER™ K2 双人独木舟
⚠ 注意：参阅产品上注意事项。
- 波士顿阀设计便于快速充/排气
- 船头及船尾装有拉绳方便上船及操作的搬动
- ISO 6185-1 认证合格
- 充气船底使之更舒适及更稳固
- SuperStrong™增强材料配方，具有出色的强度
- 附修理片
- 内容：一只独木舟，两只桨，一只打气泵，两只座位，一个随身携带储存袋
- 中国制

(EL) ΚΑΓΙΑΚ EXPLORER™ K2 ΓΙΑ 2 ΑΤΟΜΑ
⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: ΔΕΙΤΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΓΙΑ ΕΠΙΠΛΕΟΝ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ.
- Βαλβίδες τύπου Boston για εύκολο φούσκωμα/ξεφούσκωμα
- Σχοινί σε πρύμνη και πλώρη για εύκολη επιβίβαση και χειρισμό
- Πιστοποιημένο σύμφωνα με το ISO 6185-1
- Κατασκευή I-beam για ακαμψία
- SuperStrong™ βελτιωμένη σύνθεση υλικού για ανώτερη αντοχή
- Περιέχεται κομμάτι επιδιόρθωσης
- Περιεχόμενα: Ένα Καγιάκ, Δύο Κουπιά, Μία Τρόμπα, Δύο Καθίσματα, ένας Σάκος Μεταφοράς
- Κατασκευάζεται στην Κίνα

(RO) CAIAC EXPLORER™ K2 - 2 PERSOANE
⚠ ATENȚIE: VEDEȚI PRODUSUL PENTRU AVERTISMENTE SUPLIMENTARE.
- Valve Boston pentru umflare/dezumflare rapidă
- Sfoară de siguranță la capete pentru îmbarcare și manevrare ușoară
- Certificat ISO 6185-1
- Podea rezistentă
- Formula îmbunătățită a materialului prin SuperStrong™ pentru o rezistență superioară
- Este inclus petic de reparare
- Conținut: un caiac, două palete, o pompă, două locuri, o geantă de transport
- Fabricat în China

(BG) ДВУМЕСТЕН КАЯК EXPLORER™ K2
⚠ ВНИМАНИЕ: ВИЖТЕ ПРОДУКТА ЗА ДОПЪЛНИТЕЛНИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ.
- Клапа тип бостън за бързо надуване и изпускане
- С прикрепени за носа и кърмата въжета за захващане
- Сертифициран по ISO 6185-1
- Оребрена подова конструкция за по-голяма устойчивост
- SuperStrong™ подобрена материална формула за превъзходна здравина
- Включена резервна лепенка
- Съдържание: Каяк, две гребла, помпа, две надуваеми седалки и чанта за пренасяне
- Произведено в Китай

(CS) EXPLORER™ K2 - KAJAK PRO DVĚ OSOBY
⚠ VAROVÁNÍ: PROSTUDUJTE SI VAROVÁNÍ NA OBALU.
- Bostonský ventil pro rychlé nafouknutí/ vyfouknutí
- Úchopovací lano na přídi a zádi pro snadnou manipulaci
- Vyrobeno podle normy ISO 6185-1
- Speciální zpevněná konstrukce
- SuperStrong™ - materiál se zvýšenou kvalitou pro dosažení extra pevnosti
- Záplata přiložena
- Obsah: Jeden kajak, dvě pádla, jedna pumpa, dvě sedátka, jedna přenosná taška
- Vyrobeno v Číně

(SK) EXPLORER™ K2 - KAJAK PRE DVE OSOBY
⚠ VAROVANIE: PREŠTUDUJTE SI VAROVANIE NA OBALE!
- Bostonský ventil pre rýchle nafúknutie/ vyfúknutie
- Úchopovacie lano na zadnej a prednej časti pre jednoduchú manipuláciu
- Vyrobené podľa normy ISO 6185-1
- Špeciálna spevnená konštrukcia
- SuperStrong™ - materiál so zvýšenou kvalitou pre dosiahnutie extra pevnosti
- Záplata je priložená
- Obsah: Jeden kajak, dve pádla, jedna pumpa, dve sedadlá, jedna prenosná taška
- Vyrobené v Číne

(HR) EXPLORER™ K2- KAJAK ZA 2 OSOBE
⚠ UPOZORENJE: POGLEDAJTE DODATNA UPOZORENJA NA PROIZVODU.
- Ventil za brzo napuhavanje/ispuhavanje
- Uže za rukohvat na krmi za lakše ukrcavanje i rukovanje
- Certifikat ISO 6185-1
- Čvrsto dno
- SuperStrong™ poboljšana formulacija materijala za vrhunsku čvrstoću
- Priložena najlepnica za popravak
- Sadržaj: jedan kajak, dva vesla, jedna pumpa, dva sjedala, jedna torba za nošenje
- Proizvedeno u Kini

(SL) KAYAK EXPLORER™ K2 ZA DVE OSEBI
⚠ OPOZORILO: DODATNA OPOZORILA SO ODTISNJENA NA IZDELKU.
- Bostonski ventil za enostavno napihovanje/izpihovanje zraka
- Enostavno vkrcavanje in uravnavanje kajaka
- Certifikat ISO 6185-1
- Napihljivo dno za večjo stabilnost
- Izboljšana formulacija materiala SuperStrong™ za vrhunsko trdnost
- Priložen del za popravilo izdelka
- Vsebina: en kajak, dve vesli, ena tlačilka, dva sedeža, ena torba za nošenje
- Izdelano na Kitajskem

(SR) EXPLORER™ K2 - KAJAK ZA 2 OSOBE
⚠ UPOZORENJE: PROČITATI UPUTSTVA NA PROIZVODU ZA DODATNA UPOZORENJA.
- Ventil za brzo naduvavanje / izduvavanje
- Uže za rukohvat na krmi za lakše ukrcavanje i rukovanje
- Sertifikat ISO 6185-1
- Čvrst pod/dno
- SuperStrong™ poboljšana formulacija materijala za vrhunsku čvrstoću
- Uključen set za lepljenje
- Sadržaj: jedan kajak, dva vesla, jedna pumpa, dva sedišta, jedna torba za nošenje
- Proizvedeno u Kini

(TR) EXPLORER™ K2 - İKİ KİŞİLİK KAYAK
⚠ UYARI: AMBALAJDAKİ UYARI OKUYUNUZ.
- Hızlı şişirme/hava boşaltma için boston ventili
- Kolay hareket ettirmek için ön ve arka kısımda tutma halatı mevcuttur
- ISO 6185-1 normlarına göre üretilmiştir
- Özel sertleştirilmiş konstrüksiyon
- Mükemmel dayanıklılık için SuperStrong™ gelişmiş malzeme formülasyonu
- Yama dahildir
- İçindekiler: Bir Kano, İki Kürek, Bir Pompa, İki Koltuk, Bir Taşıma Çantası
- Çin'de üretilmiştir

(LT) DVIVIETIS KAJAKAS EXPLORER™ K2
⚠ PERSPĖJIMAS: IEŠKOKITE ANT PRODUKTO PAPILDOMŲ ĮSPĖJIMŲ.
- „Boston" tipo vožtuvai greitai pripūsti/išpūsti
- Lavapriekio ir lavagalio įsikibimo virvės lengvam įlipimui ir valdymui
- Sertifikuota pagal ISO 6185-1 standartą
- I formos skersinių konstrukcija grindys - padidintam standumui
- SuperStrong™ patobulinta medžiagų formulė užtikrina ypatingą stiprumą
- Taisymo komplektas pridedamas
- Turinys: viena baidarė, du irklai, viena pompa, dvi sėdynės, vienas gabenimo krepšys
- Pagaminta Kinijoje

(LV) EXPLORER™ K2 PAREDZĒTA DIVĀM PERSONĀM
⚠ BRĪDINĀJUMS: SKATIET PRODUKTU PAPILDUS BRĪDINĀJUMIEM.
- Ātras darbības "Boston" ventiļi
- Galos satveršanas rokturi
- Sertifikāta Nr. ISO 6185-1
- Stingra grīdas konstrukcija
- SuperStrong™ uzlabots materiāla sastāvs maksimālai izturībai
- Komplektā iekļauts remonta plāksteris
- Iepakojumā: Viens kajaks, divi airi, viens pumpis, divi sēdekļi, viena pārnēsājama soma
- Ražots Ķīnā

(HU) EXPLORER™ K2 KÉTSZEMÉLYES KAJAK
⚠ FIGYELEM: TOVÁBBI VEVŐTÁJÉKOZTATÓ A TERMÉKEN.
- Boston szelep a gyors felfújáshoz és leeresztéshez
- Fogantyúk a hajó elején és végén a könnyű beszállás és kezelés végett
- ISO 6185-1 minősítés
- I-tartós padló szerkezet a szilárdságért
- SuperStrong™ megerősített anyagból biztosítva a kiváló minőséget
- Javító foltot tartalmaz
- Tartalma: 1 kajak, 2 evező, 1 pumpa, 2 ülés, 1 hordtáska
- Gyártó ország: Kína

HIN / WIN # #68307NP
CN-XEE

⚠ **WARNINGS:** MAXIMUM CAPACITY 180 KG. THIS IS NOT A LIFE SAVING DEVICE. NEVER LEAVE CHILDREN UNATTENDED. USE ONLY UNDER COMPETENT SUPERVISION. PAY ATTENTION TO WINDS AND CURRENTS.

⚠ **ATTENTION !** CHARGE MAXIMALE 180 KG. CE PRODUIT N'EST PAS UN DISPOSITIF DE SAUVETAGE. NE JAMAIS LAISSER LES ENFANTS SANS SURVEILLANCE. À N'UTILISER QUE SOUS SURVEILLANCE D'UNE PERSONNE COMPÉTENTE. ATTENTION AUX VENTS ET AUX COURANTS.

⚠ **ADVERTENCIAS:** CAPACIDAD MAXIMA 180 KG. ESTO NO ES UN ELEMENTO SALVAVIDAS. NUNCA DEJE A LOS NIÑOS SIN SUPERVISION. USAR SOLO BAJO SUPERVISION DE UN ADULTO. PRESTAR ATENCION AL VIENTO Y A LAS CORRIENTES.

⚠ **ACHTUNG:** MAXIMALE KAPAZITÄT 180 KG. DAS IST KEIN RETTUNGSMITTEL. LASSEN SIE KINDER NIE UNBEAUFSICHTIGT. NUR UNTER AUFSICHT VON ERWACHSENEN BENÜTZEN. BITTE BEACHTEN SIE WIND UND STRÖMUNG.

⚠ **AVVERTENZE:** CAPACITA' MASSIMA DI TENUTA PESO 180 KG. NON È UN DISPOSITIVO DI SICUREZZA. NON LASCIARE MAI I BAMBINI INCUSTODITI. DA USARSI SOLO SOTTO COMPETENTE SUPERVISIONE. FARE ATTENZIONE AI VENTI E ALLE CORRENTI.

⚠ **WAARSCHUWINGEN:** MAXIMUM DRAAGVERMOGEN 180 KG. DIT IS GEEN LEVENSREDDEND MIDDEL. HOUDT KINDEREN TEN ALLE TIJDEN ONDER TOEZICHT. ALLEEN TE GEBRUIKEN ONDER TOEZICHT VAN EEN VOLWASSENE. LET OP WIND EN STROMING.

⚠ **AVISOS:** CAPACIDADE MÁXIMA: 180 KG. ESTE NÃO É UM EQUIPAMENTO SALVA-VIDAS. NUNCA DEIXE AS CRIANÇAS DESACOMPANHADAS. USAR SOMENTE SOB A SUPERVISÃO DE UM ADULTO. CUIDADO COM VENTOS E CORRENTEZAS.

⚠ **ADVARSLER:** MAKSIMUM KAPACITET 180 KG. DET ER IKKE ET REDNINGSUDSTYR. BØRN MÅ ALDRIG LADES UDEN OPSYN. MÅ KUN ANVENDES UNDER OPSYN. VÆR OPMÆRKSOM PÅ VIND OG STRØM.

⚠ **OSTRZEŻENIA:** MAKSYMALNE OBCIĄŻENIE 180 KG. TO NIE JEST SPRZĘT RATUJĄCY ŻYCIE. NIGDY NIE ZOSTAWIAJ DZIECI BEZ OPIEKI. DO UŻYTKU JEDYNIE POD ODPOWIEDNIM NADZOREM. ZWRACAJ UWAGĘ NA WIATR I PRĄDY WODNE.

⚠ **ВНИМАНИЕ:** МАКСИМАЛЬНАЯ ВМЕСТИМОСТЬ 180 КГ. НЕ ЯВЛЯЕТСЯ СПАСАТЕЛЬНЫМ УСТРОЙСТВОМ. НИКОГДА НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ ДЕТЕЙ БЕЗ ПРИСМОТРА. ИСПОЛЬЗОВАТЬ ТОЛЬКО ПОД ПОСТОЯННЫМ ПРИСМОТРОМ ВЗРОСЛЫХ. БУДЬТЕ ВНИМАТЕЛЬНЫ К ВЕТРАМ И ТЕЧЕНИЮ.

⚠ **注意：** 最大積載重量180 KG。救命道具ではありません。お子様から離れないでください。必ず大人の監視の下でご使用下さい。風や波、急流に流されやすいので、注意してください。

⚠ **注意：** 最高载重量180公斤。非救生设备。儿童必须在成年人监护下使用。仅在适当监护下使用。请注意强风及急流。

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ:** ΜΕΓΙΣΤΗ ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΑ 180 ΚΙΛΑ. ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΑΥΤΟ ΔΕ ΣΑΣ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΕΙ ΑΠΟ ΠΝΙΓΜΟ. ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΒΛΕΨΗ. ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΥΠΟ ΕΠΙΒΛΕΨΗ. ΠΡΟΣΕΞΤΕ ΤΟΥΣ ΑΝΕΜΟΥΣ ΚΑΙ ΤΑ ΡΕΥΜΑΤΑ.

⚠ **AVERTISMENTE:** CAPACITATE MAXIMA 180 KG. ACESTA NU ESTE UN DISPOZITIV DE SALVARE A VIETII. NU LASATI NICIODATA COPIII NESUPRAVEGHEATI. A SE FOLOSI NUMAI SUB SUPRAVEGHEREA UNUI ADULT! FITI ATENTI LA VANT SI CURENTI.

⚠ **ВНИМАНИЕ:** МАКСИМАЛНО НАТОВАРВАНЕ 180 КГ. ТОЗИ ПРОДУКТ НЕ Е ЖИВОТОСПАСЯВАЩ. НЕ ОСТАВЯЙТЕ ДЕЦАТА БЕЗ НАДЗОР. ДА СЕ УПОТРЕБЯВА САМО ПОД ПРЯК НАДЗОР НА КОМПЕТЕНТЕН ВЪЗРАСТЕН. ДА СЕ ОБРЪЩА ВНИМАНИЕ НА ВЕТРОВЕТЕ И ПОДВОДНИТЕ ТЕЧЕНИЯ.

⚠ **UPOZORNĚNÍ:** MAXIMÁLNÍ NOSNOST 180 KG. VÝROBEK NESLOUŽÍ JAKO PROSTŘEDEK K ZÁCHRANĚ LIDSKÉHO ŽIVOTA. NIKDY NENECHÁVEJTE DĚTI BEZ DOZORU. POUŽÍVAT JEN V PŘÍTOMNOSTI KOMPETENTNÍHO DOZORU. POZOR! PŘI VĚTRU A VODNÍCH PROUDECH HROZÍ NEBEZPEČÍ.

⚠ **UPOZORNENIA:** MAXIMÁLNA NOSNOSŤ 180 KG. VÝROBOK NESLÚŽI AKO PROSTRIEDOK K ZÁCHRANE ĽUDSKÉHO ŽIVOTA. NIKDY NENECHÁVAJTE DETI BEZ DOZORU. POUŽÍVAŤ IBA POD DOHĽADOM DOSPELEJ OSOBY. DÁVAJTE POZOR NA VIETOR A VODNÉ PRÚDY.

⚠ **UPOZORENJA:** MAKSIMALNI KAPACITET 180 KG. OVO NIJE ARTIKL ZA SPAŠAVANJE ŽIVOTA. NE OSTAVLJATE DJECU BEZ NADZORA. KORISTITI ISKLJUČIVO POD NADZOROM ODRASLIH. VODITE RAČUNA O VALOVIMA I VETRU.

⚠ **OPOZORILA:** MAKSIMALNA OBREMENITEV 180 KG. TO NI NAPRAVA, KI REŠUJE ŽIVLJENJE. OTROK NIKOLI NE PUSTITE BREZ NADZORA. UPORABLJAJTE SAMO POD USTREZNIM NADZOROM. BODITE POZORNI NA VETROVE IN TOKOVE.

⚠ **UPOZORENJE:** MAKSIMALNI KAPACITET 180 KG. OVO NIJE PROIZVOD/UREĐAJ ZA SPASAVANJE. NIKADA NE OSTAVLJAJTE DECU BEZ NADZORA. KORISTITI ISKLJUČIVO POD NADZOROM ODRASLIH. OBRATITI PAŽNJU NA VETROVE I STRUJE.

⚠ **UYARILAR:** MAKSİMUM KAPASİTE 180 KİLODUR. BU ÜRÜN, HAYAT KURTACI DEĞİLDİR. ÇOCUKLARI ASLA GÖZETİMSİZ BIRAKMAYIN. SADECE YETİŞKİN GÖZETİMİNDE KULLANILMALIDIR. RÜZGAR VE AKINTIYA DİKKAT EDİNİZ.

⚠ **ĮSPĖJIMAI:** DIDŽIAUSIAS LEIDŽIAMAS VARTOTOJO SVORIS 180 KG. ŠIS GAMINYS NĖRA GELBĖJIMO PRIEMONĖ. NIEKADA NEPALIKITE VAIKŲ BE PRIEŽIŪROS. NAUDOTI TIK PRIŽIŪRINT SUAUGUSIEMS. ATKREIPKITE DĖMESĮ Į VĖJO KRYPTĮ IR VANDENS SROVES.

⚠ **BRĪDINĀJUMI:** MAKSIMĀLĀ SLODZE 180KG. ŠIS NAV DZĪVĪBAS GLĀBŠANAS LĪDZEKLIS. VIENMĒR UZRAUGIET BĒRNUS. IZMANTOT TIKAI KOMPETENTAS PERSONAS UZRAUDZĪBĀ. PIEVĒRSIET UZMANĪBU VĒJAM UN STRAUMĒM.

⚠ **FIGYELMEZTETÉSEK:** MAXIMÁLIS KAPACITÁS 180 KG. NEM ÉLETMENTŐ ESZKÖZ. SOHA NE HAGYJA GYERMEKÉT FELÜGYELET NÉLKÜL. CSAK MEGFELELŐ FELÜGYELET MELLETT HASZNÁLHATÓ. VEGYE FILYELEMBE A SZELEKET ÉS ÁRAMLATOKAT.

#68307NP

6 941057 463070

20 PAP

(EN) Notice: Freshly applied sunscreen may transfer ink from the product: always allow sunscreen to dry completely and wet skin before using the product.

(FR) Remarque : une crème solaire fraîchement appliquée peut entraîner un transfert de l'encre des marquages du produit : laissez toujours la crème sécher complètement et mouillez-vous la peau avant d'utiliser le produit.

(DE) Hinweis: Frisch aufgetragene Sonnencreme kann Farbe vom Produkt übertragen. Lassen Sie Sonnenschutzmittel immer vollständig trocknen und befeuchten Sie die Haut vor der Verwendung des Produkts.

(NL) Opmerking: door recent aangebrachte zonnebrandcrème kan inkt van het product afgeven: laat zonnebrandcrème altijd volledig drogen en maak de huid nat voordat u het product gebruikt.

SPORT SET
COLLECTION™

EXPLORER™ K2

± 3.12m x 91cm x 51cm | 10'3" x 3' x 1'8"

INTEX®

©2025 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co., Ltd.
All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten/Tutti i diritti riservati.
®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/®™ Tutti i marchi di fabbrica utilizzati in alcuni paesi del mondo con licenza da Intex Marketing Ltd. to/à/a/an/a **Intex Development Co., Ltd., Hong Kong • Manufactured for and marketed in the European Union by/Fabriqué pour et commercialisé en Union Européenne par/Fabricado para y distribuido en la Unión Europea por/Hergestellt für und vertrieben in der Europäischen Union von/Prodotto per e commercializzato nell'Unione Europea da: Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal, The Netherlands. www.intex.eu/support** • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 124 City Road, London, England, EC1V 2NX, UK. 26-0

Please retain for reference
Information à conserver
Rogamos guarde esto para su futura referencia
Bitte für Rückfragen aufbewahren
Conservare per referenze future
Bewaar voor referentie
Guardar para futuras consultas
Bør gemmes for evt. senere henvendelse
Zachowaj niniejsze informacje
Сохраните инструкцию для дальнейшего использования
如有疑問請保留此說明書
Παρακαλούμε, διατηρήστε το παρόν για μελλοντική αναφορά
Pastrati ambalajul pentru referinte ulterioare
Моля, съхранявайте упътването за бъдещи справки
Uschovejte si pro referenci
Uschovajte si pre budúcu potrebu
Molimo sačuvajte za daljnji osvrt
Shranite za ponovno referenco
Molimo sačuvajte radi budućeg upućivanja
Lütfen referans için saklayın
Išsaugoti vėlesniam naudojimui
Saglabājiet atkārtotai izmantošanai
Kérjük, őrizze meg további felhasználáshoz

26 10 03/25

68307NP K2 KAYAK (S*_EB)
size: 16.25” x 13.5” x 23.125”
Prepared by Feng Date: 03/03/2025

#59-D-2. ISO/GS/NMMA BOAT (< 2.5m) & KAYAK (REGARDLESS OF LENGTH) W/ ROPE & W/O MOTOR MOUNT (NON-CE, 27L) – 船（27国）
SPORT SET: 68307.

AU **WARNING:** USE ONLY UNDER COMPETENT SUPERVISION.

US ⚠ **WARNING:** THIS IS NOT A LIFE SAVING DEVICE. DO NOT LEAVE CHILD UNATTENDED WHILE DEVICE IS IN USE. NEVER ALLOW DIVING INTO THIS PRODUCT. NEVER LEAVE IN OR NEAR THE WATER WHEN NOT IN USE. NEVER BOAT WHILE CONSUMING OR UNDER THE INFLUENCE OF ALCOHOL OR DRUGS. NEVER TOW FROM ANY VEHICLE. ADULTS SHOULD INFLATE THE CHAMBERS WITH COLD AIR IN NUMBERED SEQUENCE. A PERSONAL FLOTATION DEVICE (PFD) IS REQUIRED FOR EACH PASSENGER. DO NOT OVERLOAD. KNOW AND FOLLOW LOCAL WATER SAFETY RULES AND BOATING REGULATIONS. BEWARE OF OFFSHORE WINDS, OPEN WATER, CURRENTS OR TIDES AS NAVIGATION PROBLEMS COULD OCCUR. GEAR AND PEOPLE MUST BE EVENLY DISTRIBUTED OVER THE BOAT'S FLOOR. NEVER WRAP ROPES AROUND HEAD OR ANY OTHER BODY PART. NEVER ATTEMPT TO ATTACH A MOTOR TO BOAT. FOLLOW THESE RULES TO AVOID ENTANGLEMENT, DROWNING, PARALYSIS OR OTHER SERIOUS INJURY.

GB **WARNING:** MAXIMUM CAPACITY 180 KGS. USE ONLY UNDER COMPETENT SUPERVISION. PAY ATTENTION TO WINDS AND CURRENTS.

ATTENTION! CHARGE MAXIMALE 180 KGS. À N'UTILISER QUE SOUS SURVEILLANCE D'UNE PERSONNE COMPÉTENTE. ATTENTION AUX VENTS ET AUX COURANTS.

ATENCION: CARGA MÁXIMA 180 KG. USO SOLO BAJO SUPERVISION DE UN ADULTO. TENGA ESPECIAL CUIDADO CON VIENTOS Y CORRIENTES.

ACHTUNG: MAXIMALE KAPAZITÄT 180 KGS. NUR UNTER AUFSICHT VON ERWACHSENEN BENÜTZEN. ACHTEN SIE AUF WIND UND STRÖMUNG.

ATTENZIONE: CARICO MASSIMO 180 KG. DA USARSI SOLO SOTTO COMPETENTE SUPERVISIONE. FARE ATTENZIONE AI VENTI E ALLE CORRENTI.

WAARSCHUWING: MAXIMUM DRAAGVERMOGEN 180 KGS. ALLEEN TE GEBRUIKEN ONDER TOEZICHT VAN EEN VOLWASSENE. LET OP WIND EN STROMING.

ATENÇÃO: CAPACIDADE MÁXIMA 180 KGS. USAR SOMENTE SOB A SUPERVISÃO DE UM ADULTO. PRESTE ATENÇÃO A VENTOS E CORRENTES.

ADVARSEL: MAKSIMUM KAPACITET 180 KG. MÅ KUN ANVENDES UNDER OPSYN. VÆR OPMÆRKSOM PÅ VIND OG STRØM.

ΠΡΟΣΟΧΗ: ΜΕΓΙΣΤΗ ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΑ 180 ΚΙΛΑ. ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΕΙ ΜΟΝΟ ΚΑΤΩ ΑΠΟ ΑΡΜΟΖΟΥΣΑ ΕΠΙΤΗΡΗΣΗ. ΠΡΟΣΕΞΤΕ ΤΟΥΣ ΑΝΕΜΟΥΣ ΚΑΙ ΤΑ ΡΕΥΜΑΤΑ.

ВНИМАНИЕ: МАКСИМАЛЬНАЯ ВМЕСТИМОСТЬ 180 КГ. ИСПОЛЬЗОВАТЬ ТОЛЬКО ПОД ПРИСМОТРОМ ВЗРОСЛЫХ. БУДЬТЕ ВНИМАТЕЛЬНЫ К ВЕТРАМ И ТЕЧЕНИЮ.

VAROVÁNÍ: MAXIMÁLNÍ NOSNOST 180 KG. POUŽÍVEJTE JEN V PŘÍTOMNOSTI KOMPETENTNÍHO DOZORU. VĚNUJTE POZORNOST MOŽNÉMU NEBEZPEČÍ PŘI VĚTRU A PROUDU.

ADVARSEL! MAKSIMUM KAPASITET 180 KG. BRUKES BARE UNDER TILSYN AV VOKSNE. VÆR OPPMERKSOM PÅ VIND OG UNDERVANN STRØM.

VARNING: MAXIMAL KAPACITET 180 KG. ANVÄND ENDAST UNDER VUXENS ÖVERINSEENDE. VAR UPPMÄRKSAM PÅ STRÖMMAR OCH VINDAR.

VAROITUS: MAKSIMI PAINO 180 KG. KÄYTETTÄVÄ AINOASTAAN AIKUISEN VALVONNASSA. OTA TUULET JA VESIVIRRAT HUOMIOON.

注意：最大積載量 180 KGS。必ず大人の監視のもとで遊ばせてください。風や波、急流に流されやすいので、注意してください。

注意：最高载重量180公斤。非救生设备，仅供在成年人监护下浅水中使用。请注意强风及急流。

OSTRZEŻENIE: MAKSYMALNE OBCIĄŻENIE 180 KG. UŻYWAĆ TYLKO POD ODPOWIEDNIM NADZOREM. ZWRACAJ UWAGĘ NA WIATR I PRĄDY WODNE.

UPOZORENJE: MAKSIMALNI KAPACITET 180 KGS. KORISTITI ISKLJUCIVO POD NADZOROM ODRASLIH. VODITE RACUNA O TALASIMA I VJETRU.

FIGYELEM! MAXIMÁLIS KAPACITÁS 180 KG. CSAK FELNÕTT FELÜGYELET MELLETT HASZNÁLHATÓ. VEGYE FILYELEMBE A SZELEKET ÉS ÁRAMLATOKAT.

BRĪDINĀJUMS! LIELĀKAIS SVARS 180 KG. IZMANTOT TIKAI KOMPETENTAS PERSONAS UZRAUDZĪBĀ. PIEVĒRSIET UZMANĪBU VĒJAM UN STRAUMĒM.

DĖMESIO! DIDŽIAUSIAS SVORIS 180 KG. NAUDOTI TIK PRIŽIŪRINT KOMPETENTINGIEMS ASMENIMS. ATKREIPKITE DĖMSEĮ Į VĖJĄ IR SROVES.

VAROVANIE! MAXIMÁLNA NOSNOSŤ V 180 KG. POUŽÍVAT'IBA POD DOHL'ADOM DOSPELEJ OSOBY. VENUJTE POZORNOST' VETERNÝM A VODNÝM PRÚDOM.

OPOZORILO! MAKSIMALNA OBREMENITEV 180 KG. UPORABLJATI SAMO POD ODGOVORNIM NADZOROM. BODITE POZORNI NA VETROVE IN TOKOVE.

ATENTIE! CAPACITATE MAXIMA 180 KG. A SE FOLOSI NUMAI SUB SUPRAVEGHEREA UNUI ADULT! FITI ATENTI LA VANT SI CURENTI.

ВНИМАНИЕ: МАКСИМАЛНО НАТОВАРВАНЕ 180 КГ. ДА СЕ ИЗПОЛЗУВА САМО ПОД КОМПЕТЕНТНО НАБЛЮДЕНИЕ. ДА СЕ ОБРЪЩА ВНИМАНИЕ НА ВЕТРОВЕТЕ И ПОДВОДНИТЕ ТЕЧЕНИЯ.

UYARI! MAKSİMUM KAPASİTE 180 KİLODUR. SADECE BIR YETIŞKIN GÖZETIMINDE KULLANILMALIDIR. RÜZGARA VE AKINTIYA DİKKAT EDİNİZ.

⚠تحذيرالقدرة القصوى **180 كجم.**
تستخدم فقط تحت الإشراف الملائم.
الرجاء الانتباه للتيارات الهوائية والمائية.

TÜVRheinland® CERTIFIED
www.tuv.com
ID 1000000000

GS geprüfte Sicherheit

INTEX®

(备注: 风嘴旁必须注明打气的顺序号码)

#59-D-2. ISO/GS/NMMA BOAT (< 2.5m) & KAYAK (REGARDLESS OF LENGTH) W/O MOTOR MOUNT CAPACITY LABEL
WET SET: 68307.

ISO 6185 PART 1 TYPE III B

Do not overinflate or use high pressure air compressor to inflate.
Adults should inflate the chambers with cold air in numbered sequence.
This boat not rated for propulsion by a motor.
Use the enclosed ruler to check while inflating.

Nicht zu stark aufblasen und keinen Kompressor zum Aufblasen verwenden.
Erwachsene sollten die Kammern in der angegebenen Reihenfolge mit kalter Luft aufblasen.
Das Boot kann nicht durch einem Motor betrieben werden.
Verwenden Sie das beigefügte Lineal um die korrekte Füllung zu überprüfen.

Ne pas surgonfler. Ne pas utiliser de compresseur pour le gonflage.
Le gonflage doit être effectué par un adulte avec de l'air froid en suivant les étapes suivantes.
Ce bateau n'est pas adapté pour étre équipé d'un moteur.
Utiliser la règle jointe pour ajuster le gonflage de la chambre à air principale.

MAXIMUM CAPACITIES
MAXIMUM-KAPAZITÄT
CAPACITÉS MAXIMUM
+ = 180 Kg (400 Lbs)

PERSONS
PERSONEN
PERSONNES
= 2 = 150 KG (330 LBS)

MANUFACTURER
HERSTELLER
FABRICANT
INTEX®
CHINA

MODEL
MODELL
MODÈLE
EXPLORER K2 68307

RECOMMENDED WORKING PRESSURE FOR EACH AIR CHAMBER
EMPFOHLENER ARBEITSDRUCK FÜR JEDE LUFTKAMMER
PRESSION FONCTIONNELLE RECOMMANDÉE POUR CHAQUE CHAMBRE À AIR
= 0.069 bar (1 psi)

ISO

MAXIMUM CAPACITIES / CAPACITÉS MAXIMALES

2 PERSON OR 330 LBS / PERSONNE OU 150KG (330LBS)
400 LBS PERSONS, GEAR / 180KG (400LBS) PERSONNES ET ÉQUIPEMENT

THIS BOAT NOT RATED FOR PROPULSION BY MOTOR / CE BATEAU N'EST PAS CONÇU POUR UNE PROPULSION À MOTEUR

DESIGN COMPLIANCE WITH NMMA REQUIREMENTS BELOW IS VERIFIED.
MFGR. RESPONSIBLE FOR PRODUCTION CONTROL
LA CONFORMITÉ DU DESIGN AVEC LES EXIGENCES NMMA EST VÉRIFIÉE.
MFGR. RESPONSABLE DU CONTRÔLE PRODUCTION.

LOAD CAPACITY (BASIC FLOTATION)
CAPACITÉ DE CHARGE (FLOTTAISON DE BASE)
180 Kg (400 Lbs) MAX.

Certified by the National Marine Manufacturers Association using ABYC standards
Certifié par la National Marine Manufacturers Association en utilisant les normes ABYC

NMMA

US ONLY

IF FOUND - CONTACT

Name: _____
Phone: _____
Phone: _____

#59-D-2. ISO/GS/NMMA BOAT (< 2.5m) & KAYAK (REGARDLESS OF LENGTH) W/O MOTOR MOUNT CAPACITY LABEL
WET SET: 68307.

CAUTION

Safety Warning

Paddlesports can be very dangerous and physically demanding. The user of this product should understand that participating in paddlesports may involve serious injury or death. Observe the following safety standards whenever using this product.

- Get paddlesport instruction specific to this type of craft.
- Obtain certified first aid training and carry first aid and safety/rescue equipment.
- Always wear a nationally approved personal flotation device.
- Always wear a helmet where appropriate.
- Dress appropriately for weather conditions; cold water and/or cold weather can result in hypothermia.
- Never paddle alone.
- Do not paddle in flood conditions.
- Be aware of appropriate river water levels, tidal changes, dangerous currents and weather changes.
- Scout unfamiliar waters; portage where appropriate.
- Do not exceed your paddling ability; be honest with yourself.
- Consult a physician prior to beginning your paddlesport training.
- You must not use alcohol or mind altering drugs prior to using this product.
- Follow the manufacturer's recommendations for the use of this product.
- If additional outfitting is added to this craft, use manufacturer's approved materials only; do not impair entry or exit access.
- Read Owner's information packet prior to using this product.

ATTENTION

Avertissements de sécurité

Les sports de rames peuvent être très dangereux et physiquement éprouvants. L'utilisateur de ce produit doit être conscient que la pratique de sports de rames peut impliquer des blessures graves ou la mort. Respectez les normes de sécurité suivantes lorsque vous utilisez ce produit.

- Suivez les instructions de sport de rame spécifique à ce type d'embarcation.
- Obtenez une formation certifiée de premiers secours et équipez-vous du matériel nécessaire afin de pouvoir donner les premiers soins et assurer les gestes de sauvetage et de mise en sécurité.
- Portez toujours un équipement de protection individuel de flottabilité conforme aux normes en vigueur.
- Portez toujours un casque le cas échéant.
- Habillez-vous convenablement en fonction des conditions météorologiques; l'eau froide et / ou un temps froid peut entraîner une hypothermie.
- Ne pagayez jamais seul.
- Ne pagayez pas lors de crues.
- Veillez à ce que le niveau d'eau des rivières soit approprié, aux changements de marées, aux courants dangereux ainsi qu'aux changements météorologiques.
- Repérez les eaux inconnues; amarrer le cas échéant.
- Ne dépassez pas vos capacités de pagayeur; soyez honnête avec vous-même.
- Consultez votre médecin avant de commencer la pratique du sport de rame.
- Ne pas consommer d'alcool ou de psychotropes avant d'utiliser ce produit.
- Suivez les recommandations du fabricant pour l'utilisation de ce produit.
- Si des accessoires sont ajoutés à cette embarcation, utilisez des matériaux approuvés par le fabricant; ne condamnez ni l'entrée ni l'accès à la sortie.
- Lisez les instructions avant d'utiliser ce produit.

CN-XEE 26

26’ MF 产品生产年度（红色部分为更改部分）

备注1：适用于新item以及产品本身或产品警语有更改的item。

备注2：从**2025**年**11**月开始，新出的黑稿上的年份要更新成©2026，没有变更的黑稿不用特意更新。

1. 普通**WETSET**产品（吹气水池除外）

©2025 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co., Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten/Tutti i diritti riservati.
®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/®™ Tutti i marchi di fabbrica utilizzati in alcuni paesi del mondo con licenza da Intex Marketing Ltd.
to/à/a/an/a **Intex Development Co., Ltd., Hong Kong • Manufactured for and marketed in the European Union by/Fabriqué pour et commercialisé en Union Européenne par/Fabricado para y distribuido en la Unión Europea por/Hergestellt für und vertrieben in der Europäischen Union von/Prodotto per e commercializzato nell'Unione Europea da: Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal, The Netherlands. • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 124 City Road, London, England, EC1V 2NX, UK.**
Intex Industries (Fujian) Co., Ltd., Fuqing, Fujian, P.R.C. 350301
Made in China/Fabriqué en Chine/Hecho en China
Patent: www.intexcorp.com/patents
www.intexcorp.com

2. 普通**WETSET**吹气水池，硬胶水池，公园水池类（不包括专利图案产品）

©2025 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co., Ltd. - Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach CA 90801. Tel. 1-310-549-8235 (USA). All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten/Tutti i diritti riservati.
®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/®™ Tutti i marchi di fabbrica utilizzati in alcuni paesi del mondo con licenza da Intex Marketing Ltd.
to/à/a/an/a **Intex Development Co., Ltd., Hong Kong • Manufactured for and marketed in the European Union by/Fabriqué pour et commercialisé en Union Européenne par/Fabricado para y distribuido en la Unión Europea por/Hergestellt für und vertrieben in der Europäischen Union von/Prodotto per e commercializzato nell'Unione Europea da: Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal, The Netherlands. • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 124 City Road, London, England, EC1V 2NX, UK.**
Intex Industries (Fujian) Co., Ltd., Fuqing, Fujian, P.R.C. 350301
Made in China/Fabriqué en Chine/Hecho en China
Patent: www.intexcorp.com/patents
www.intexcorp.com

3. 对于小型的产品或配件因为印刷面积限制，允许使用简短的生产年度版本，如**: 58590**，锚袋，公园水池配套的小玩具等，以实际黑稿为准。

©2025 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co., Ltd., Hong Kong - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados • Intex Industries (Fujian) Co., Ltd., Fuqing, Fujian, P.R.C. 350301 • Made in China/Fabriqué en Chine/Hecho en China • www.intexcorp.com

Coordonnées de la personne responsable au sein de l'UE

Les informations sur le fabricant sont les suivantes pour l'ensemble des produits de marque INTEX :

Nom fabricant : Intex Trading B.V.

Adresse du fabricant : Ettenseweg 46, 4706PB Roosendaal, The Netherlands

Contact fabricant : www.intex.eu/support